



مقطع تحصیلی: کاردانی کارشناسی رشته: مترجمی مکتوب ترم: ۳ سال تحصیلی: ۱۳۹۸ - ۱۳۹۹
نام درس: کارگاه آثار مکتوب (انگلیسی به فارسی) نام و نام خانوادگی مدرس: فرهاد تابنده
آدرس email مدرس: farhad021.t@gmail.com تلفن همراه مدرس: ۰۹۳۵۷۷۶۴۴۶

جزوه درس: کارگاه آثار مکتوب (سه شنبه ۸-۱۱؛ ۱۳ اسفند) مربوط به هفته : اول دوم سوم
text: دارد ندارد voice: دارد ندارد power point: دارد ندارد
تلفن همراه مدیر گروه :

Please read the following text carefully. It is about some special types of social networks!

SOCIAL NETWORKS THAT AREN'T FOR EVERYONE

Since social networking websites first appeared, many have come and some have gone. However, their purpose has generally been the same: keeping up with old friends, making new friends, and sharing pictures, videos, and bits of interesting news. In addition, some sites make it possible to pursue new relationships, either online or in the real world.

For some people who have very specific interests, generic sites like Facebook or Twitter are not sufficient. They want to be part of a supportive online community that shares their particular passions.

A good example is Stache Passions, a social site for people who wear, admire, or have an interest in moustaches. It features photos of men with all sizes and styles of moustaches, forums



for discussing the history, growing, and styling of the 'stache, and even a meet-up page to help you meet other moustache-lovers.

Purrsonals is a specialized site for those who love cats. Here you can meet and chat with cat-loving friends, set up feline play-dates with local people and their pets, and even find a home for a cat in need. And if your friends don't like it when you share endless cute cat videos on your regular social site, Purrsonals is where people are sure to appreciate them!

On a more serious note, Horyou is a website for people that want to do good in the world. On the site, you can connect with other social activists and entrepreneurs, plan meetings, share fund-raising strategies, and keep up with thousands of people who are working hard to make the world a better place. There are no funny videos here, but Horyou offers its own web-based video channel that features programs and documentaries about efforts to improve people's lives around the globe.



Here you see the Persian equivalent of the difficult words in the text.

| | |
|---------------|---------------------------------|
| However | اگرچه؛ اما |
| Purpose | هدف؛ قصد |
| In addition | علاوه بر این |
| Sufficient | کافی |
| To admire | تحسین کردن؛ پسندیدن |
| Feline | گربه سانان؛ مربوط به گربه سانان |
| To appreciate | قدر دانستن؛ ارزش چیزی را شناختن |
| Entrepreneur | کار آفرین |
| Fund | بودجه؛ سرمایه؛ منبع مالی |
| To feature | شامل شدن؛ در برگرفتن |
| Globe | جهان |
| Documentary | فیلم مستند |



Translation TASK: Please translate the text into Persian and send your translation (either typed down or handwritten) to my email (you can see it above) or via social networks (you see my phone number). This task has 1 score!

